



A S S O C I A T I O N
POUR LA SAUVEGARDE DU SITE DE LA CHAPELLE
fondée le 29 septembre 1983

BILAN AU 31 DECEMBRE 2010

SOLDE CCP au 01.01.2010

CHF 6'417.50

Entrées

- Cotisations encaissées	CHF 3'940.00 (2'910)	
- Pic Vert contributions	CHF 6'500.00	
- Contribution de Mr J. Gonelle à l'étude « Silence acoustique » (50%)	CHF 6'749.20	
- Participation des habitants de la « Chapelle Nord » pour l'opposition au Grand Conseil contre la modification de zone (Me W. 10'885.50)	CHF 5'137.00	
- Appel aux Membres Octobre 2010	CHF 9'670.00	
- Groupement des riverains du champ de la Chapelle - solde -	CHF 1'183.90	
- Intérêts CCP 2010	<u>CHF 6.90</u>	
Total des entrées	CHF 33'187.00	CHF 33'187.00

Sorties

- Cotisation Pic Vert	CHF 200.00	
- Honoraires Me N. Wissard :		
Dossier CEVA	2'193.30	
MZ route La Chapelle	10'885.50	
MZ route La Chapelle	2'039.00	
PLQ La Chapelle	3'205.95	
PLQ La Chapelle	4'565.70	
Etude « Silence acoustique »	13'498.40	
Honoraires	<u>1'790.45</u>	
	CHF 38'178.30	
- Location local TPG (A.G.)	CHF 236.70	
- Frais postaux (timbres)	CHF 125.00	
- Frais A.G.	CHF 45.35	
- Frais CCP	<u>CHF 58.25</u>	
	CHF 38'843.60	
./. versement AW	<u>146.00</u>	
Total des sorties	CHF 38'697.60	CHF 38'697.60



A S S O C I A T I O N
POUR LA SAUVEGARDE DU SITE DE LA CHAPELLE
fondée le 29 septembre 1983

Excédent de dépenses

CHF 5'510.60

SOLDE CCP au 31.12.2010

CHF 906.90

Plan-les-Ouates, le 7 février 2011

Le Trésorier
Antoine Wavre

A. Wavre